

Rámcová dohoda č. 013-O/22

pro tisk časopisů A / Věda a výzkum a AΩ / Věda pro každého
uzavřená dle ustanovení § 131 a násl. zák. č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění
pozdějších předpisů (dále jen „ZZVZ“) a § 1746 odst. 2 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve
znění pozdějších předpisů (dále jen „OZ“)

mezi následujícími stranami:

Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.

se sídlem Národní 1009/3, Praha 1, PSČ 110 00

zastoupená Ing. Tomášem Wenclem, MBA, ředitelem

IČO: 60457856

DIČ: CZ60457856

bankovní spojení: Komerční banka a. s.,

č. ú.: 123-246450247/0100

zapsaná v rejstříku veřejných výzkumných institucí vedeném Ministerstvem školství, mládeže a
tělovýchovy ČR

(dále jen „objednatel“)

a

Triangl, a.s.

se sídlem Beranových 65, 199 02, Praha 9

zastoupená [REDACTED], místopředsedou představenstva

IČO: 28161050

DIČ: CZ28161050

bankovní spojení, UniCredit Bank č. ú.: 523969005/2700

společnost zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka
12370

(dále jen „dodavatel“)

1 Úvodní ustanovení

- 1.1 Tato Rámcová je uzavírána na základě výsledků zadávacího řízení pro zadání veřejné zakázky malého rozsahu na služby s názvem „Tisk časopisů A / Věda a výzkum a AΩ / Věda pro každého“ uzavírané s jedním dodavatelem. Dodavatel je vítězný uchazeč.
- 1.2 Dodavatel potvrzuje, že jsou mu známy technické, kvalitativní a další podmínky k provedení veřejných zakázek zadávaných na základě této Rámcové dohody a že disponuje takovými kapacitami a odbornými znalostmi, které jsou k plnění nezbytné.

2 Předmět Rámcové dohody

- 2.1 Předmětem rámcové dohody na tisk časopisů A / Věda a výzkum (čtyřikrát ročně) a AΩ / Věda pro každého (dvakrát ročně) je úprava rámcových podmínek závazných pro zadávání veřejných zakázek zadávaných na základě této rámcové dohody po dobu jejího trvání, a to tisku časopisů A / Věda a výzkum a AΩ / Věda pro každého s níže uvedenou specifikací, včetně balného a dopravy na adresu sídla zadavatele Středisko společných činností AV ČR v. v. i., Národní 1009/3, Praha 1 (dále jen „SSČ AV ČR“) a adresu distribuční společnosti CASUS DIRECT MAIL a. s., IČO 49680871, se sídlem Žilinská 5/2773, 141 00 Praha 4, (dále jen „CASUS“).

2.2 Specifikace předmětu veřejných zakázek zadávaných na základě Rámcové dohody:

Časopis A / Věda a výzkum

Periodicita: 4x ročně

Náklad: 2.700 – 4.000 ks (běžně 3.000 ks)

Rozměr: 210 x 278 mm

Počet stran: 72 + obálka (standardní rozsah), 80 + obálka, 88 + obálka

Barevnost: 4/4 CMYK

Papír – blok: 115g GalerieArt Gloss

Obálka: 250g křída lesk, tisk 4/4, matné lamino 1/0

Vazba: V2 – lepidlo PUR

Balené do folie po 20 ks, doprava na dvě místa v Praze, a to SSČ AV ČR a CASUS.

Termín vyhotovení tisku: do 5 pracovních dní od vzájemného odsouhlasení a schválení dat.

a) Obměna zadání:

Obálka: parciální lak 30 %

Časopis AΩ / Věda pro každého

Periodicita: 2x ročně

Náklad: 5 000 ks, 6 000 ks, 8 000 ks, 10 000 ks

Rozměr: 190 x 235 mm

Počet stran: 32 + obálka (standardní rozsah), 40 + obálka

Barevnost: 4/4 CMYK

Tisk: Ofset

Papír – blok: 90g GalerieFine Gloss

Obálka: 200g křída lesk, tisk 4/4, 1/0 tiskový lak matný

Vazba: V1

Balené do folie po 20 ks, doprava na dvě místa v Praze (SSČ AV ČR, CASUS)

Termín vyhotovení tisku: do 4 pracovních dní od vzájemného odsouhlasení a schválení dat

b) Obměna zadání:

Klopa – vyklápěčka v bloku: přeložená 1x dovnitř (pravá strana rozměr 375 mm) – po rozložení tvoří „trojstranu“

Vklad (námi dodaného materiálu, např. leták) bez pozice

Tisk a vštíjí plakátu (doprostřed): 375 x 700 mm, tisk 4/4 + tiskový lak, 115g křída lesk

2.3 Tisk jednotlivých časopisů A / Věda a výzkum (čtyřikrát ročně) a AΩ / Věda pro každého (dvakrát ročně), který bude realizovaný dle smlouvy uzavírané na základě výzvy / objednávky k podání nabídky (dále jen „smlouva“) je veřejnou zakázkou zadávanou na základě této Rámcové dohody.

2.4 Rámcová dohoda nevytváří kontraktační povinnost. Jednotlivé veřejné zakázky zadávané na základě této Rámcové dohody, jejichž předmětem budou služby, budou dodavatelem plněny řádně, včas a s odbornou péčí a v souladu s pokyny objednatele, touto Rámcovou dohodou a smlouvami uzavřenými na plnění jednotlivých veřejných zakázek zadávaných podle této Rámcové dohody. Povinnost dodavatele realizovat řádně jednotlivé veřejné zakázky vzniká až na základě uzavření dílčí smlouvy.

- 2.5 Objednatel se zavazuje za jednotlivé veřejné zakázky realizované dle dílčích smluv uhradit cenu ve výši, způsobem a v době stanovené v čl. 4 této Rámcové dohody.
- 2.6 Dodavatel je po celou dobu účinnosti této Rámcové dohody vázán svojí nabídkou podanou ve výběrovém řízení, na jejímž základě je tato Rámcová dohoda uzavřena.
- 2.7 Podmínky vymezené v této Rámcové dohodě jsou závazné po celou dobu trvání této Rámcové dohody.

3 Realizace veřejné zakázky

- 3.1 Dodavatel souhlasí s tím, že práva a povinnosti podle této Rámcové dohody bude vykonávat i dle dílčích smluv uzavřených na základě jednotlivých veřejných zakázek zadávaných na základě této Rámcové dohody.
- 3.2 Postup vedoucí k uzavření smlouvy na realizaci jednotlivé veřejné zakázky na základě této Rámcové dohody bude v případě ceny uvedené v této Rámcové dohodě zahájen odesláním písemné výzvy k poskytnutí plnění, v opačném případě bude odeslána výzva k doplnění nabídky. Výzva / objednávka bude objednatelem zasílána elektronicky prostřednictvím Národního elektronického nástroje (dále jen „NEN“) a bude obsahovat minimálně:
- označení a identifikační údaje objednatele,
 - informaci o předmětu veřejné zakázky, pro jejíž realizaci má být uzavřena smlouva,
 - podklady a technické parametry pro zhotovení dodávky (zejména náklad, rozsah atp.),
 - termín předání výrobních podkladů,
 - místo plnění,
 - doba plnění
 - lhůta pro podání nabídky, přičemž lhůta nesmí být kratší než 3 pracovní dny ode dne odeslání výzvy dodavateli.
- 3.3 Dodavatel je povinen na základě výzvy doručit objednateli ve lhůtě stanové ve výzvě svou cenovou nabídku prostřednictvím NEN.

4 Cena a platební podmínky

- 4.1 Veškeré ceny uvedené v této Rámcové dohodě a dohodnuté v dílčích smlouvách (objednávkách) na plnění jednotlivých veřejných zakázek jsou ceny v korunách českých.
- 4.2 Cena za plnění každé jednotlivé veřejné zakázky dle smlouvy bude stanovena podle cenové nabídky dodavatele předložené na základě výzvy objednatele, a to v případě, že plnění dle uzavřené dílčí smlouvy nebude odpovídat některé modelové specifikaci uvedené v příloze č. 1 této Rámcové dohody. Ceny uvedené v této RD jsou platné po celou dobu účinnosti této RD a vycházejí z výsledků výběrového řízení pro zadání veřejné zakázky malého rozsahu, viz odst. 1.1 a přílohy č. 1 - Cenová nabídka modelových specifikací.
- 4.3 Cena za plnění jednotlivé veřejné zakázky dle uzavřené dílčí smlouvy bude cenou konečnou, nejvýše přípustnou, která nemůže být měněna. Cena bude stanovena včetně balného a dopravy do místa plnění, které zajišťuje dodavatel.

- 4.4 Ceny dle odst. 4.1 budou hrazena bankovním převodem na účet dodavatele uvedený v záhlaví této Rámcové dohody, na základě daňového dokladu / faktury vystaveného dodavatelem.
- 4.5 Daňový doklad/faktura budou vystaveny po řádném předání a převzetí plnění dle potvrzené objednávky, bez zálohových plateb. Dodavatel, který je plátcem DPH, k dohodnuté ceně připočte DPH ve výši dle platných právních předpisů ke dni zdanitelného plnění.
- 4.6 Faktura / daňový doklad vystavený plátcem DPH musí mít náležitosti daňového dokladu dle platných právních předpisů včetně data splatnosti dle odst. 4.7 tohoto článku a čísla výzvy / objednávky. Faktura od dodavatele, který plátcem DPH není, musí obsahovat zejména tyto náležitosti: identifikační údaje Dodavatele, identifikační údaje Objednatele, předmět plnění, datum a splatnost faktury, způsob úhrady, výši fakturované ceny, označení NEPLÁTCE DPH článku a čísla výzvy / objednávky a touto Rámcovou dohodou požadované náležitosti.
- 4.7 Daňový doklad / faktura je splatná do 21 dnů od dne jejího doručení objednateli.
- 4.8 Pokud faktura nebude obsahovat náležitosti daňového dokladu nebo náležitosti dohodnuté touto Rámcovou dohodou je objednatel oprávněn před uplynutím lhůty splatnosti fakturu vrátit dodavateli. Pro opravenou nebo novou fakturu běží nová lhůta splatnosti ode dne jejího nového doručení objednateli.
- 4.9 Dodavatel, který se v době účinnosti této Rámcové dohody stane nespolehlivým plátcem nebo osobou ve smyslu ust. § 106a a § 106aa zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, nebo kdy Dodavatel bude v úpadku dle zákona č. 182/2006 Sb., nebude vyzván k podání nabídky pro zadání realizace dílčího plnění.
- 4.10 Dodavatel, který je plátcem DPH, se jako poskytovatel zdanitelného plnění zavazuje, že povinnosti plynoucí mu ze zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o DPH“) bude plnit řádně a včas. Zejména se zavazuje, že nebude úmyslně vystavovat objednateli riziko plnění z titulu ručení za nezaplacenou daň dle § 109 zákona o DPH. Pokud okolnosti budou nasvědčovat tomu, že by mohla SSČ ve vztahu ke zdanitelným plněním poskytnutých dodavatelem na základě smlouvy vzniknout ručitelská povinnost ve smyslu § 109 zákona o DPH, vyhrazuje si SSČ právo uhradit daň z těchto zdanitelných plnění místně příslušnému správci daně dodavatele postupem podle § 109a téhož zákona. Dodavateli bude o tuto daň snížena úhrada. Aplikací výše uvedeného postupu zaniká závazek ve výši DPH uhrazené za dodavatele. Uplatnění tohoto postupu úhrady daně se SSČ zavazuje dodavateli neprodleně písemně oznámit.
- 4.11 Dodavatel prohlašuje, že jeho účet uvedený v záhlaví této Rámcové dohody je účtem, který je správcem daně zveřejněn způsobem umožňujícím dálkový přístup a že zůstane takovým účtem po celou dobu účinnosti této Rámcové dohody.

5 Doba a místo plnění

- 5.1 Doba plnění bude uvedena ve výzvě/ objednávce objednatel při specifikaci veřejné zakázky zadávané v souladu s čl. 3 této Rámcové dohody.
- 5.2 Místem plnění veřejné zakázky je sídlo Zadavatele a adresa distribuční společnosti, tj.:
- Středisko společných činností AV ČR v. v. i., Národní 1009/3, Praha 1,
 - CASUS DIRECT MAIL a. s., IČO 49680871, se sídlem Žilinská 5/2773, 141 00 Praha 4.

6 Závazky objednatele a dodavatele, dodání do místa plnění

- 6.1 Objednatel se zavazuje předat dodavateli výrobní podklady pro zhotovení plnění dle smlouvy v digitální podobě (tisková data ve formátu PDF).
- 6.2 Objednatel odpovídá za kvalitu předaných podkladů.
- 6.3 Dodavatel se zavazuje při plnění veřejné zakázky postupovat dle uzavřené smlouvy, zhotovit dodávku řádně a v dohodnutém termínu předat objednateli v místě plnění.
- 6.4 Vlastnické právo a nebezpečí škody přechází na objednatele dnem řádného předání a převzetí dodávky dle dodacího listu podepsaného odpovědnými pracovníky obou smluvních stran v místě plnění.
- 6.5 Dodavatel je povinen při plnění smlouvy uzavřené podle této Rámcové dohody postupovat s odbornou péčí, podle svých nejlepších znalostí a schopností a postupovat v souladu s pokyny objednatele. V případě nevhodných pokynů objednatele je dodavatel povinen na nevhodnost těchto pokynů objednatele písemně upozornit ještě před započítáním realizace každé veřejné zakázky zadávané podle této Rámcové dohody.

7 Poddodavatelé

- 7.1 Dodavatel se zavazuje plnit smlouvy uzavřené podle této Rámcové dohody sám nebo s využitím poddodavatelů uvedených v příloze č. 4 této Rámcové dohody (pokud poddodavatelé budou). Případná změna poddodavatele musí být předem písemně objednatel schválena.
- 7.2 Dodavatel není oprávněn postoupit práva, povinnosti a závazky z této Rámcové dohody třetí osobě nebo jiným osobám bez předchozího písemného souhlasu objednatele.
- 7.3 Pokud dodavatel prokazoval splnění požadované kvalifikace prostřednictvím poddodavatele, musí činnosti a úkony odpovídající takto prokázané kvalifikaci provádět tento poddodavatel. Případná změna je možná jen z vážných důvodů a je podmíněna předchozím písemným souhlasem objednatele.

8 Kontrola provádění dodávky a jejího předání

- 8.1 Kontrola průběhu prací na dodávce bude vykonávána dle potřeb objednatele. Dodavatel se zavazuje předkládat objednateli na jeho žádost písemné informace o průběhu zhotovení dodávky, a to nejpozději do 1 pracovního dne od doručení žádosti objednatele, která může být učiněna a doručena prostřednictvím e-mailu.

9 Práva z vadného plnění a záruka

- 9.1 Dodavatel zaručuje a odpovídá za to, že předaná dodávka:
 - a) bude plně způsobilá pro použití k určenému či obvyklému účelu,
 - b) bude odpovídat sjednané specifikaci,
 - c) bude bez faktických vad,
 - d) bude bez právních vad,
 - e) bude splňovat veškeré nároky a požadavky českého právního řádu.
- 9.2 Práva objednatele z vadného plnění jsou upravena v § 2099 a násl. občanského zákoníku a v § 1921 a násl. občanského zákoníku.

- 9.3 Objednatel je povinen ve lhůtě 14 dnů od převzetí dodávky tuto zkontrolovat s odbornou péčí, zejména množství a jakost dodávky. Jakékoliv zjištěné vady či nedostatky je objednatel povinen v této lhůtě písemně oznámit dodavateli e-mailem. Dodavatel odpovídá za zjištěné vady či nedostatky, jež mu objednatel v této lhůtě oznámil. Dodavatel reklamaci vyřídí nejpozději do 7 dnů od jejího doručení dodavateli.
- 9.4 Dodavatel poskytne na každou dodávku záruku za jakost, která činí 24 měsíců ode dne jejího převzetí objednatelem. Zárukou za jakost přejímá dodavatel závazek, že dodávka bude po tuto dobu způsobilá pro použití ke smluvenému, jinak k obvyklému účelu, a že si zachová smluvené, jinak obvyklé vlastnosti. Dodavatel odpovídá za jakoukoliv vadu, jež vznikne v době trvání záruky. Objednatel je povinen záruční vady písemně oznámit dodavateli e-mailem neprodleně nejpozději do 30 dnů od jejich zjištění. Záruční doba neběží po dobu, po kterou objednatel nemůže užívat dodávku pro vady, za které odpovídá dodavatel.
- 9.5 Smluvní strany se dohodly, že za podstatné porušení smlouvy na veřejnou zakázku uzavřenou na základě této Rámcové dohody pokládají zejména výskyt těchto vad: změněná barevnost, rozpadající se vazba, odlišný typ vazby, odlišný typ či gramáž použitého papíru oproti výzvě/objednávce, špatný ořez, odlupující se laminace.
- 9.6 Dodavatel neodpovídá za vady způsobené vadným skladováním dodávky po jejím dodání objednateli.
- 9.7 Uplatněním nároku z odpovědnosti za vady není dotčen nárok objednatele na náhradu škody a ušlého zisku.

10 Smluvní pokuta a úrok z prodlení

- 10.1 Dodavatel se zavazuje při nedodržení dohodnutého termínu plnění jednotlivé veřejné zakázky zadávané na základě smlouvy zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 1 500 Kč za každý i započatý den prodlení.
- 10.2 Dodavatel se zavazuje při prodlení s odstraňováním zjištěných vad při předání dodávky zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 1 500 Kč za každý i započatý den prodlení s odstraňováním vad.
- 10.3 Dojde-li k prodlení s placením faktur dodavatele, je dodavatel oprávněn vyúčtovat objednateli úrok z prodlení ve výši 0,03 % z dlužné částky bez DPH za každý i započatý den prodlení.
- 10.4 Sankce bude povinná smluvní strana hradit na základě vyúčtování doručeného oprávněnou smluvní stranou povinné smluvní straně se splatností 21 dní ode dne doručení
- 10.5 Zaplacení smluvní pokuty nezbavuje povinnou smluvní stranu povinnosti splnit závazek smluvní pokutou utvrzený.
- 10.6 Uplatněním jakékoliv smluvní pokuty není nijak dotčeno právo na náhradu vzniklé škody a ušlý zisk v celém rozsahu způsobené škody.

11 Odstoupení od Rámcové dohody nebo smlouvy na plnění veřejné zakázky

- 11.1 Platnost této Rámcové dohody může být ukončena dohodou smluvních stran, odstoupením v případě podstatného porušení Rámcové dohody kteroukoliv ze smluvních stran nebo výpovědí.
- 11.2 Objednatel je oprávněn odstoupit od této Rámcové dohody či každé smlouvy v případě podstatného porušení závazků vyplývajících z této Rámcové dohody nebo příslušné smlouvy na plnění veřejné zakázky nebo neodstranění vadného chování povinné smluvní strany ani po upozornění a stanovení přiměřené lhůty pro odstranění vadného chování. Taková lhůta nebude kratší než 10 dnů a delší než 15 dnů.
- 11.3 Objednatel je oprávněn odstoupit od této Rámcové dohody v případě, že:
- vůči majetku dodavatele probíhá insolvenční řízení, v němž bylo vydáno rozhodnutí o úpadku;
 - insolvenční návrh na dodavatele byl zamítnut proto, že majetek dodavatele nepostačuje k úhradě nákladů insolvenčního řízení;
 - dodavatel vstoupí do likvidace;
 - dodavatel se v době účinnosti této Rámcové dohody stane nespolehlivým plátcem nebo osobou ve smyslu ust. § 106a a § 106aa zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů;
 - kvalita či jakost dodávky opakovaně, tj. nejméně 2x, vykáže nižší než smlouvenou kvalitu či jakost;
 - zhotovitel bude opakovaně, tj. nejméně 2x déle než 2 pracovní dny v prodlení s předáním dodávky dle smlouvy.
- 11.4 Objednatel je dále oprávněn od této Rámcové dohody odstoupit bez jakékoliv sankce, pokud v důsledku změny příslušné kapitoly ve státním rozpočtu nebude možno dohodnutá plnění realizovat.
- 11.5 Dodavatel je oprávněn od této Rámcové dohody odstoupit v případě, že objednatel bude opakovaně, nejméně 2x v prodlení s úhradou svých peněžitých závazků, vyplývajících ze smlouvy uzavřené na základě této Rámcové dohody, po dobu delší než 30 kalendářních dní.
- 11.6 Odstoupení od Rámcové dohody nebo smlouvy na plnění veřejné zakázky zadávané podle této Rámcové dohody musí být písemné, jinak je neplatné. Odstoupení je účinné dnem následujícím po doručení druhé smluvní straně. V případě nemožnosti doručení oznámení o odstoupení se za datum doručení považuje pro účely této Rámcové dohody a smlouvy na plnění veřejné zakázky třetí pracovní den od odeslání prostřednictvím provozovatele poštovních služeb.
- 11.7 Vypovědět tuto Rámcovou dohodu může kterákoliv ze smluvních stran bez udání důvodu. Výpovědní doba je tříměsíční a počíná běžet od prvního dne měsíce následujícího po doručení písemné výpovědi druhé smluvní straně.

12 Odpovědné zadávání

- 12.1 Dodavatel je povinen zajistit po celou dobu plnění této Rámcové dohody dodržování veškerých právních předpisů České republiky s důrazem na legální zaměstnávání, spravedlivé odměňování a dodržování bezpečnosti a ochrany zdraví při práci, přičemž uvedené jsou zadavatelé povinni zajistit i u svých poddodavatelů, kteří vykonávají činnost na území České republiky.
- 12.2 Dodavatel je povinen při výkonu administrativních činností souvisejících s plněním předmětu Rámcové dohody používat, je-li to objektivně možné, recyklované nebo recyklovatelné materiály, výrobky a obaly.

13 Vyhrazená změna závazku

Objednatel si v souladu s § 100 odst. 1 ZZVZ vyhradil níže uvedené změny závazku:

a) Změna sazby DPH

Cenu plnění je možné měnit v případě zvýšení nebo snížení zákonem stanovené sazby daně z přidané hodnoty podle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty. V takovém případě bude cena plnění změněna (zvýšena nebo snížena) o příslušné navýšení nebo snížení sazby DPH ode dne účinnosti nové zákonné úpravy sazby DPH. Dodavatel bude fakturovat cenu s DPH dle sazby DPH platné v době uskutečnění zdanitelného plnění.

b) Vyhrazená změna ceny z důvodu inflace (inflační doložka)

V případě, že průměrná roční míra inflace (vyjádřená přírůstkem průměrného ročního indexu spotřebitelských cen v prosinci) přesáhne 7 %, je možné navýšení cen uvedených v příloze č. 1 této Rámcové dohody o míru inflace vyjádřenou přírůstkem průměrného ročního indexu spotřebitelských cen vyhlášenou Českým statistickým úřadem za předcházející kalendářní rok, a to na základě dodatku k Rámcové dohodě. Zvýšení cen modelových specifikací je účinné prvním dnem měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byl dodatek uveřejněn v Registru smluv.

14 Závěrečná ustanovení

- 14.1 Tato Rámcová dohoda se uzavírá na 2 roky ode dne účinnosti této Rámcové dohody anebo do vyčerpání částky 900.000, - Kč bez DPH.
- 14.2 Právní vztahy založené touto Rámcovou dohodou a v ní zvláště neupravené se řídí přísl. ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
- 14.3 Smluvní strany se dohodly, že tato Rámcová dohoda bude uzavřena v elektronické podobě, přičemž zástupce každé ze smluvních stran tuto smlouvu, v souladu se zákonem č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, v platném znění, potvrdí svým uznávaným elektronickým podpisem.
- 14.4 Veškeré změny této Rámcové dohody lze provést pouze formou písemných dodatků schválených oběma smluvními stranami.
- 14.5 Tato Rámcová dohoda nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv.

14.6 Smlouvy uzavírané na plnění veřejných zakázek zadávaných na základě této Rámcové dohody nabývají platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv, pokud splňují podmínky pro uveřejnění v registru smluv, jinak nabývají účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami, nejdříve však 1. 1. 2023.

14.7 Smluvní strany se vzájemně dohodly, že k zajištění uveřejnění Rámcové dohody a uzavřených dílčích smluv na jednotlivé veřejné zakázky zadávané na základě této Rámcové dohody, pokud splňují podmínky pro uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv (zákon o registru smluv), v platném znění, se zavazuje objednatel. Objednatel uveřejní uzavřenou Rámcovou dohodu a smlouvy, pokud splňují podmínky pro zveřejnění v registru smluv.

14.8 Kontaktní osoba objednatele:

██████████
████████████████████
████████████████████

14.9 Kontaktní osoby dodavatele:

██████████
████████████████
██

13.9 Nedílnou součástí smlouvy jsou

Příloha č. 1 - Cenová nabídka modelových specifikací

Příloha č. 2 – Smlouva o zpracování osobních údajů

Příloha č. 3 – Pojistná smlouva

Objednatel

V Praze 20.12.2022
.....

Dodavatel

V Praze 19.12.2022
.....

Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.

Triangl, a.s.

.....
Ing. Tomáš Wencel, MBA, ředitel

.....
██████████ místopředseda představenstva

Příloha č. 1 – Cenová nabídka modelových specifikací

Modelová specifikace	Náklad v ks	Cena bez DPH v Kč	DPH v Kč	Cena s DPH v Kč
1. časopis A/ Věda a výzkum	2 700	76 190,00	7 619,00	83 809,00
2. časopis A/ Věda a výzkum	3 000	81 430,00	8 143,00	89 573,00
3. časopis A/ Věda a výzkum	3 300	86 650,00	8 665,00	95 315,00
4. časopis A/ Věda a výzkum	3 500	98 680,00	9 868,00	108 548,00
5. časopis AΩ / Věda pro každého	5 000	47 560,00	4 756,00	52 316,00
6. časopis AΩ / Věda pro každého	6 000	57 150,00	5 715,00	62 865,00
7. časopis AΩ / Věda pro každého	8 000	69 840,00	6 984,00	76 824,00
8. časopis AΩ / Věda pro každého	10 000	82 330,00	8 233,00	90 563,00
Cena celkem	x	599 830,00	59 983,00	659 813,00

Smlouva o zpracování osobních údajů

Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.
se sídlem Národní 1009/3, Praha 1, PSČ 110 00
IČO: 60457856
zastoupena Ing. Tomášem Wenclem, MBA
(dále jen „**Správce**“)

a

Triangl, a.s.
se sídlem: Beranových 65, 199 02, Praha 9
IČO: 28161050
zastoupená: [REDACTED], místopředsedou představenstva
(dále jen „**Zpracovatel**“)
(dále společně jen „**Smluvní strany**“)

Článek I. Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany uzavřely dne 1.1.2023 smlouvu, na základě které se Zpracovatel zavázal poskytovat Správci služby spočívající v tisku časopisů A / Věda a výzkum a AQ / Věda pro každého (dále jen „**Smlouva o poskytování Služeb**“).
2. Pro řádné plnění Smlouvy o poskytování služeb je rovněž nezbytné provést zpracování osobních údajů subjektů údajů (dále jen „**Osobní údaje**“), které bude pro Správce provádět Zpracovatel.
3. S ohledem na výše uvedené uzavírají Smluvní strany v souladu s článkem 28 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „**Nařízení**“) tuto smlouvu o zpracování osobních údajů (dále jen „**Smlouva**“).
4. Ujednává se, že v případě rozporu mezi zněním této Smlouvy a Smlouvy o poskytování služeb mají přednost ustanovení této Smlouvy.

Článek II. Předmět Smlouvy

1. Tato Smlouva upravuje vzájemné vztahy mezi Správcem a Zpracovatelem, vymezuje předmět zpracování a typ zpracovávaných Osobních údajů, povahu a účel zpracování, kategorie subjektů údajů, dobu trvání zpracování a práva a povinnosti Správce a Zpracovatele.
2. Správce tímto pověřuje Zpracovatele ke zpracování Osobních údajů subjektů údajů, a to v rozsahu a za podmínek dále uvedených.

Článek III.

Předmět zpracování a typ Osobních údajů

1. Zpracovatel bude dle této Smlouvy zpracovávat Osobní údaje subjektů údajů. Jedná se o následující kategorie Osobních údajů:
 - identifikační údaje (jméno a příjmení);
 - kontaktní údaje (kontaktní adresa, e-mailová adresa, telefonní číslo);
 - údaje o zaměstnancích (povolání, název zaměstnavatele);
 - obrazové záznamy (fotografie).

Článek IV.

Povaha a účel zpracování Osobních údajů

1. Účelem zpracování Osobních údajů dle Smlouvy je tisk časopisů pro Správce dle Rámcové dohody, a to dle požadavků správce. V rámci tohoto tisku budou správci předány i osobní údaje uvedené v článku III.
2. Za účelem/y uvedeným/i výše je Zpracovatel zejména oprávněn Osobní údaje v nezbytném rozsahu prohlížet, zaznamenávat, uspořádat, uchovávat, případně s nimi provádět i jiné procesy zpracování, které jsou nezbytné ke splnění předmětu Smlouvy a účelu/ům zpracování uvedeném/ým výše. Tyto procesy zpracování budou Zpracovatelem prováděny manuálně, elektronicky, digitálně.

Článek V.

Kategorie subjektů údajů

1. Zpracovatel bude dle této Smlouvy zpracovávat Osobní údaje následujících subjektů údajů:
 - zaměstnanci Správce
 - zaměstnanci jednotlivých pracovišť, ústavů, AV ČR vč. vědců, členové orgánů AV ČR
 - návštěvníci.

Článek VI.

Doba trvání zpracování

1. Osobní údaje subjektů údajů bude Zpracovatel zpracovávat po dobu trvání Smlouvy o poskytování služeb.

Článek VII.

Práva a povinnosti Správce

1. Správce přijme opatření pro zajištění toho, aby jakákoliv fyzická osoba, která jedná z pověření Správce nebo Zpracovatele a má přístup k Osobním údajům, zpracovávala tyto Osobní údaje pouze na pokyn Správce, pokud jí jejich zpracování již neukládá právo Evropské Unie nebo členského státu.
2. Správce se zavazuje poskytnout Zpracovateli součinnost nezbytnou pro plnění ustanovení této Smlouvy, Smlouvy o poskytování služeb a pro zajištění technických a organizačních podmínek zabezpečení ochrany osobních údajů.

Článek VIII. Práva a povinnosti Zpracovatele

1. Zpracovatel je povinen se při zpracování Osobních údajů řídit Nařízením, zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů („**Zákon o zpracování OÚ**“), dalšími relevantními právními předpisy, Smlouvou o poskytování služeb a touto Smlouvou.
2. Zpracovatel je při zpracování Osobních údajů povinen postupovat s náležitou odbornou péčí tak, aby nezpůsobil nic, co by mohlo představovat porušení Nařízení, Zákona o zpracování OÚ a dalších relevantních právních předpisů.
3. Zpracovatel je povinen zpracovávat Osobní údaje pouze za účelem/y a způsobem/y uvedeným/i v článku IV. této Smlouvy a pouze v souladu s níže uvedenými pokyny Správce. Pokud Zpracovatel tyto pokyny překročí a/nebo sám určí účel a prostředky zpracování, považuje se za správce a odpovídá v souladu s článkem 28 odst. 10 Nařízení za splnění všech povinností správce dle Nařízení.
4. Zpracovatel je povinen řídit se při zpracování Osobních údajů na základě této Smlouvy doloženými pokyny Správce, a to včetně v otázkách předání osobních údajů do třetí země nebo mezinárodní organizaci. Tuto povinnost Zpracovatel nemá, pokud mu toto zpracování již ukládají právo Evropské Unie nebo české právní předpisy, které se na Zpracovatele vztahují. V takovém případě Zpracovatel Správce informuje o tomto právním požadavku před zpracováním, ledaže by tyto právní předpisy toto informování zakazovaly z důležitých důvodů veřejného zájmu.
5. Ujednává se, že Zpracovatel bude pro Správce zpracování osobních údajů provádět dle následujících pokynů:
 - Zpracovatel je povinen Osobní údaje uvedené v čl. III. odst. 1 převzít, bezpečně je uchovávat a použít je pouze pro účely zhotovení výtisků časopisů vymezených v Rámcové dohodě.
6. Pokud Správce dodatečně udělí Zpracovateli další pokyny ohledně zpracování Osobních údajů, které nejsou výslovně uvedené v této Příloze/Smlouvě, je povinen Zpracovatel tyto pokyny evidovat tak, aby byly doložitelné.
7. Pokud by Zpracovatel zjistil, že pokyn Správce porušuje Nařízení, české právní předpisy nebo jiné předpisy Evropské Unie týkající se ochrany Osobních údajů, je ve smyslu článku 28 odst. 3. písm. h) Nařízení povinen neprodleně o této skutečnosti Správce informovat.
8. V souladu s článkem 29 Nařízení se ujednává, že Zpracovatel a jakákoliv osoba, která jedná z pověření Správce nebo Zpracovatele a má přístup k osobním údajům, může tyto Osobní údaje zpracovávat pouze na pokyn Správce, ledaže jí jejich zpracování ukládá přímo právo Evropské Unie nebo členského státu. V souladu s článkem 32 odst. 4. Nařízení se k zajištění tohoto požadavku Zpracovatel zavazuje přijmout vhodná opatření. Tato opatření mohou rovněž zahrnovat opatření a postupy uvedené v článku X. této Smlouvy.
9. Zpracovatel je povinen zohlednit povahu zpracování a být Správci nápomocen prostřednictvím vhodných technických a organizačních opatření, pokud je to možné, při plnění Správcovy povinnosti reagovat na žádosti o výkon práv subjektů údajů podle článků 12 až 23 Nařízení, zejména na žádost ohledně přístupu k Osobním údajům, na opravu či výmaz Osobních údajů, na omezení zpracování či na přenositelnost Osobních údajů, včetně práva vznést námitku proti zpracování Osobních údajů.
10. Zpracovatel se zavazuje být Správci nápomocen při zajišťování souladu s povinnostmi podle článků 32 až 36 Nařízení (tj. povinnost zabezpečit zpracování Osobních údajů, povinnost ohlásit případ porušení zabezpečení Osobních údajů, povinnost vypracovat posouzení vlivu na ochranu Osobních údajů a povinnost provést předchozí konzultaci

s dozorovým úřadem), a to při zohlednění povahy zpracování a informací, jež má Zpracovatel k dispozici.

11. Zpracovatel se zavazuje poskytnout Správci veškeré informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti zpracování Osobních údajů dle Nařízení, Zákona o zpracování OÚ, dalších relevantních právních předpisů, Smlouvy o poskytování služeb a této Smlouvy a umožnit audity, včetně inspekci, prováděné Správcem nebo jiným auditorem, kterého Správce pověří.
12. Pokud Správce dojde k závěru, že je nezbytné provést další opatření v této Příloze/Smlouvě výslovně neuvedená (např. na základě provedení posouzení vlivu na ochranu osobních údajů podle článku 35 Nařízení, ale nikoliv pouze na základě tohoto posouzení), je Zpracovatel povinen taková opatření provést a obě Smluvní strany se zavazují takovou změnu uskutečnit formou změny této Smlouvy.
13. V případě, že dozorový orgán zahájí jakékoliv řízení vůči kterékoliv ze Smluvních stran v souvislosti se zpracováním Osobních údajů dle této Smlouvy, zavazují se Smluvní strany se vzájemně neprodleně informovat. Smluvní strany se zavazují, poskytnout si veškerou součinnost při jednáních s dozorovými úřady, nebo se subjekty údajů.

Článek IX.

Zapojení dalších zpracovatelů do zpracování Osobních údajů

1. V souladu s článkem 28 odst. 2. Nařízení se ujednává, že Zpracovatel může zapojit do zpracování Osobních údajů dalšího zpracovatele (dále jen „**Další zpracovatel**“) pouze na základě předchozího konkrétního písemného povolení Správce.
2. V případě, že Zpracovatel zapojí Dalšího zpracovatele, aby jménem Správce provedl určité činnosti zpracování, je povinen Dalšího zpracovatele písemně smluvně zavázat k plnění stejných povinností na ochranu Osobních údajů, k jakým se Zpracovatel sám v této Příloze/Smlouvě zavázal, a to zejména poskytnutím dostatečných záruk, pokud jde o zavedení vhodných technických a organizačních opatření tak, aby zpracování splňovalo požadavky Nařízení. Splnění této povinnosti je Zpracovatel povinen Správci kdykoliv na vyžádání doložit.
3. Zpracovatel odpovídá Správci za případné porušení povinností při ochraně Osobních údajů ze strany Dalšího zpracovatele, a to v souladu s článkem 28 odst. 4. Nařízení.

Článek X.

Technické a organizační zabezpečení ochrany Osobních údajů

1. Zpracovatel se zavazuje, že ve smyslu článku 32 Nařízení přijme s přihlédnutím ke stavu techniky, nákladům na provedení, povaze, rozsahu, kontextu a účelům zpracování i k různě pravděpodobným a různě závažným rizikům pro práva a svobody fyzických osob veškerá technická a organizační opatření k zabezpečení ochrany Osobních údajů způsobem uvedeným v Nařízení či jiných závazných právních předpisech, k vyloučení rizika náhodného nebo protiprávního zničení Osobních údajů, jejich ztrátě, pozměnění, neoprávněného nebo nahodilého přístupu k Osobním údajům, neoprávněným přenosům či ukládání, jakož i k jinému neoprávněnému zpracování Osobních údajů. Tato povinnost platí i po ukončení zpracování Osobních údajů.

Zpracovatel se zavazuje, že přijme zejména, nikoliv však výlučně, následující organizační a technická opatření:

- a) Zpracovatel, v **případě zpracování Osobních údajů prostřednictvím vlastních zaměstnanců nebo jiných osob**, pověří touto činností pouze své vybrané zaměstnance nebo takové osoby, které prokazatelně poučí o jejich povinnosti zachovávat mlčenlivost ohledně zpracování Osobních údajů, jakož i o bezpečnostních a technických opatřeních, která Zpracovatel přijal a která jsou povinni dodržovat, stejně i o dalších povinnostech, které jsou povinni dodržovat tak, aby nedošlo k porušení Nařízení, relevantních právních předpisů, znění Smlouvy o poskytování služeb nebo této Smlouvy; zpracováním budou pověřeni pouze ti zaměstnanci Zpracovatele nebo takové osoby, do jejichž pracovní náplně spadají činnosti, jejichž odůvodněným předpokladem je zpracování Osobních údajů, a to v nezbytném rozsahu. Zpracovatel zároveň přijme opatření pro zajištění toho, aby tito zaměstnanci Zpracovatele nebo jiné osoby zpracovávali Osobní údaje pouze na pokyn Správce, pokud jim toto zpracování již neukládá právo Evropské Unie nebo České republiky.
- b) Zpracovatel k zajištění **důvěrnosti systémů a služeb zpracování** přijme vhodná opatření v podobě vytvoření systému úrovní oprávnění, autentizace a autorizace přístupů fyzických osob k Osobním údajům (zejména přidělením přístupových hesel, kódů, klíčů či karet), eventuálně včetně technik šifrování a pseudonymizace zpracování Osobních údajů. Za tímto účelem bude používat odpovídající technická zařízení a programová vybavení způsobem, který vyloučí neoprávněný či nahodilý přístup k Osobním údajům ze strany jiných osob než osob pověřených Zpracovatelem. Rovněž za tímto účelem zajistí dálkový přenos Osobních údajů buď pouze prostřednictvím veřejně nepřístupné sítě, nebo prostřednictvím zabezpečeného přenosu po veřejných sítích.
- c) Zpracovatel k zajištění **integrity systémů a služeb zpracování** přijme vhodná opatření chránící Osobní údaje před neoprávněným zničením, ztrátou nebo odcizením. Jedná se zejména o zajištění přístupu k Osobním údajům pouze oprávněným osobám a monitorování přístupu fyzických osob k Osobním údajům. K tomuto účelu se Zpracovatel zavazuje Osobní údaje zpracovávat v náležitě zabezpečených objektech a místnostech. Osobní údaje v elektronické podobě bude Zpracovatel uchovávat na zabezpečených serverech nebo na nosičích dat, ke kterým budou mít přístup pouze pověřené osoby. Osobní údaje v listinné podobě bude Zpracovatel zpracovávat na zabezpečeném místě, přičemž bude vést řádnou evidenci o zpracování takovýchto písemných dokumentů, včetně míst zpracování těchto dokumentů.
- d) Zpracovatel k **zajištění dostupnosti systému a služeb zpracování** přijme taková opatření, díky kterým v případě výpadku systému či služby bude zajištěna náhradní funkcionální tohoto systému či služby (například rozproštění mezi větší počet serverů).
- e) Zpracovatel k zajištění **odolnosti systémů a služeb zpracování** přijme taková opatření, která zajistí odolnost vůči útokům, selháním a která zajistí funkcionální a bezpečnost zpracování Osobních údajů po celou dobu zpracování.
- f) Zpracovatel k zajištění **izolovanosti zpracování Osobních údajů**, zejména pokud zpracovává Osobní údaje několika správců či zpracovatelů, zajistí, aby nedošlo k jejich sloučení, záměně nebo k jinému procesu, který by měl za následek porušení bezpečnosti zpracování Osobních údajů.
- g) Zpracovatel k zajištění **schopnosti obnovit dostupnost Osobních údajů a přístup k nim včas v případě fyzických či technických incidentů** přijme opatření zahrnující zejména pravidelné zálohování Osobních údajů, vytvoření a uplatňování pohotovostních nebo havarijních plánů a interních postupů pro případ bezpečnostních incidentů.

- h) Zpracovatel rovněž zajistí **pravidelné testování, posuzování a hodnocení účinnosti zavedených technických a organizačních opatření pro zajištění bezpečnosti zpracování**, například zavedením politiky pravidelného sledování a posuzování rizik a přijatých bezpečnostních opatření.
- i) V souladu s článkem 33 odst. 2. Nařízení je Zpracovatel povinen **informovat Správce o jakémkoliv porušení zabezpečení Osobních údajů** (dále jen „**Porušení zabezpečení Osobních údajů**“), jako je především ztráta či únik Osobních údajů, neoprávněná manipulace s Osobními údaji, přístup neoprávněné osoby k Osobním údajům, nedostupnost Osobních údajů nebo i jiné porušení zabezpečení Osobních údajů, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do 24 hodin od vzniku Porušení zabezpečení Osobních údajů nebo jeho hrozby, jestliže Zpracovatel mohl vědět o tomto Porušení zabezpečení Osobních údajů či o takovéto hrozbě při vynaložení odborné péče. Nemohl-li Zpracovatel zjistit případ skutečného či hrozícího Porušení zabezpečení Osobních údajů před uplynutím lhůty uvedené výše v tomto odstavci, informuje Správce nejpozději do 24 hodin od okamžiku, kdy se o vzniku Porušení zabezpečení Osobních údajů nebo jeho hrozbě Zpracovatel dozvěděl.
- j) Informace dle předchozího písmene tohoto odstavce musí zejména obsahovat:
- popis povahy daného případu Porušení zabezpečení Osobních údajů, včetně kategorií a přibližného počtu dotčených Subjektů údajů a kategorií a přibližného množství dotčených záznamů Osobních údajů, pokud je to možné/pokud jsou Zpracovateli tyto údaje známy;
 - popis pravděpodobných důsledků Porušení zabezpečení Osobních údajů;
 - popis opatření, která Zpracovatel přijal nebo navrhl k přijetí s cílem vyřešit dané Porušení zabezpečení Osobních údajů, včetně případných opatření ke zmírnění možných nepříznivých dopadů.
- k) Při **ukončení zpracování Osobních údajů** zajistí Zpracovatel bez zbytečného odkladu dle dohody se Správcem bezpečnou likvidaci Osobních údajů, nebo tyto Osobní údaje předá Správci a zároveň zajistí bezpečnou likvidaci všech kopií Osobních údajů, pokud právo Unie nebo členského státu nepožaduje uložení daných Osobních údajů.

Článek XI.

Zajištění a utvrzení závazku, náhrada škody

1. V případě porušení povinností Zpracovatele dle článku VIII. odst. 1., 3., 4. a 8., článku IX. odst. 1. a 2. a článku X. odst. 1. písm. a), b), c), e), g), i), j), k) této Smlouvy, může Správce požadovat po Zpracovateli zaplacení smluvní pokuty ve výši až 100 000 Kč, a to i opakovaně.
V případě porušení povinností Zpracovatele dle článku VIII. odst. 9., 10. a 11., článku X. odst. 1. písm. d), f), h) této Smlouvy, může Správce požadovat po Zpracovateli zaplacení smluvní pokuty ve výši až 50 000 Kč, a to i opakovaně.
2. Smluvní pokuta je splatná do 21 dnů od doručení výzvy k zaplacení. Uplatněním smluvní pokuty není dotčeno právo Správce na náhradu škody nebo újmy, které je Správce oprávněn uplatnit vedle smluvní pokuty.
3. Správce má právo na náhradu škody či jiné újmy, která mu vznikla v důsledku porušení povinností Zpracovatele vyplývajících z této Smlouvy, Smlouvy o poskytování služeb, Nařízení nebo jiných relevantních právních předpisů.
4. Zpracovatel k zajištění svých povinností vyplývajících z této Smlouvy nebo Smlouvy o poskytování služeb má povinnost sjednat pojištění své odpovědnosti a toto pojištění

udržovat po celou dobu trvání Smlouvy nebo Smlouvy o poskytování služeb. Zpracovatel má povinnost kdykoliv na požádání Správce tuto skutečnost doložit, a to předložením uzavřené pojistné smlouvy.

Článek XII. Zpracování osobních údajů Zpracovatele

1. Zpracovatel bere na vědomí, že Správce bude za účelem plnění předmětu Smlouvy o poskytování služeb a této Smlouvy zpracovávat Osobní údaje Zpracovatele, případně též fyzických osob jednajících jménem Zpracovatele uvedené ve Smlouvě o poskytování služeb nebo v této Smlouvě (identifikační a kontaktní údaje); dále identifikační a kontaktní údaje zaměstnanců Zpracovatele (kontaktních osob), a to za účelem komunikace ve věci plnění Smlouvy o poskytování služeb nebo této Smlouvy. Tyto Osobní údaje budou za uvedenými účely zpracovávány na právním základě splnění smlouvy dle článku 6 odst. 1. písm. b) Nařízení. Tyto Osobní údaje budou pro uvedený účel zpracovávány po dobu trvání Smlouvy o poskytování Služeb nebo Smlouvy.
2. Zpracovatel bere na vědomí, že Správce za účelem výkonu a obhajoby právních nároků bude zpracovávat identifikační a kontaktní údaje Zpracovatele. Tyto Osobní údaje budou k uvedenému účelu zpracovávány na právním základě oprávněného zájmu Správce dle článku 6 odst. 1. písm. f) Nařízení. Oprávněným zájmem v tomto případě je výkon a obhajoba právních nároků Správce. Tyto Osobní údaje budou pro uvedený účel zpracovávány po dobu běhu lhůty k uplatnění práv z vadného plnění (reklamace), a dále po dobu běhu promlčecích a prekluzivních lhůt u jednotlivých práv vymezených v zákoně č. 89/2012 Sb., občanském zákoníku. V případě uplatnění těchto práv u soudu nebo u jiných orgánů veřejné moci pak po dobu trvání těchto řízení.
3. Zpracovatel bere na vědomí, že Správce za účelem vedení seznamu zpracovatelů a kontroly jejich činnosti bude zpracovávat Osobní údaje Zpracovatele, případně též fyzických osob jednajících jménem Zpracovatele (identifikační a kontaktní údaje), uvedené ve Smlouvě o poskytování služeb nebo v této Smlouvě; dále identifikační a kontaktní údaje zaměstnanců Zpracovatele (kontaktních osob), a to za účelem komunikace a kontroly ve věci plnění Smlouvy o poskytování služeb, této Smlouvy, povinností vyplývajících pro Zpracovatele z Nařízení nebo jiných právních předpisů týkajících se ochrany a zpracování Osobních údajů. Tyto Osobní údaje budou k uvedenému účelu zpracovávány na právním základě oprávněného zájmu Správce dle článku 6 odst. 1. písm. f) Nařízení. Oprávněným zájmem Správce je v tomto případě plnění povinností Správce dle článků 5, 24, 25 a 28 Nařízení a rovněž ochrana zájmů a základních práv a svobod subjektů údajů. Tyto Osobní údaje budou pro uvedený účel zpracovávány po dobu trvání Smlouvy o poskytování Služeb nebo Smlouvy a dále po dobu běhu promlčecích a prekluzivních lhůt u jednotlivých práv vymezených v zákoně č. 89/2012 Sb., občanském zákoníku. V případě uplatnění těchto práv u soudu nebo u jiných orgánů veřejné moci pak po dobu trvání těchto řízení.
4. **V souladu s článkem 21 odst. 4 Nařízení Správce tímto upozorňuje Zpracovatele na jeho právo podat kdykoliv a zdarma námitku proti zpracování Osobních údajů prováděného na základě Oprávněného zájmu Správce.**
5. Zpracovatel bere na vědomí, že v případě, že bude třeba tuto Smlouvu zveřejnit v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „Zákon o registru smluv“), budou Osobní údaje Zpracovatele, případně též fyzických osob jednajících jménem Zpracovatele uvedené ve Smlouvě o poskytování služeb nebo v této Smlouvě (identifikační a kontaktní údaje), a dále identifikační a kontaktní údaje zaměstnanců Zpracovatele (kontaktních osob), zveřejněny v tomto registru, a to v nezbytném rozsahu v souladu se Zákonem o registru smluv. Toto Zpracování Osobních údajů provádí

Správce na právním základě splnění právní povinnosti dle článku 6 odst. 1 písm. c) Nařízení.

6. Zpracovatel se tímto zavazuje poskytnout všechny relevantní informace o zpracování Osobních údajů jeho zaměstnanců nebo osob spolupracujících se zpracovatelem, které provádí Správce dle této Smlouvy, těmto osobám.
7. Osobní údaje uvedené v tomto článku budou zpřístupněny Správci a jeho vybraným oprávněným zaměstnancům, ev. dalším zpracovatelům dle článku IX. této Smlouvy, a to pouze v rozsahu nezbytném pro uvedené účely zpracování. V případě zveřejnění této Smlouvy v registru smluv dle Zákona o registru smluv budou Osobní údaje zveřejněny pouze v omezeném v rozsahu v souladu s ustanovením § 3 tohoto zákona.
8. Pověřence pro ochranu osobních údajů Správce je možno kontaktovat na adrese Středisko společných činností AV ČR, v. v. i., Útvar kontroly a řízení rizik – Pověřenec, Národní 3, Praha 1, PSČ 117 20, nebo na e-mailové adrese [REDACTED].

Článek XIII. Závěrečná ustanovení

1. Tato Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv.
2. Smluvní strany si ujednaly, že uveřejnění této Smlouvy v registru smluv zajistí Správce.
3. Smluvní strany si ujednaly, že tato smlouva se sjednává jako smlouva bezúplatná.
4. Otázky touto Smlouvou výslovně neupravené se řídí Nařízením, Zákonem o zpracování OÚ a dalšími relevantními právními předpisy.
5. Smluvní strany se dohodly, že tato smlouva bude uzavřena v elektronické podobě, přičemž zástupce každé ze smluvních stran tuto smlouvu, v souladu se zákonem č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, v platném znění, potvrdí svým uznávaným elektronickým podpisem.
6. Jakékoliv změny nebo doplňky této Smlouvy a je možno činit pouze formou písemných číslovaných dodatků.
7. Smluvní strany prohlašují, že s obsahem Smlouvy souhlasí a že smlouva byla sepsána na základě pravdivých údajů, nikoliv v tísní ani za nápadně nevýhodných podmínek pro kteroukoliv ze Smluvních stran.

V Praze dne 20.12.2022

Za Správce:

Za Zpracovatele:

Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.
Ing. Tomáš Wencel, MBA
ředitel

Triangl, a.s.
[REDACTED], místopředseda představenstva



Kooperativa
VIENNA INSURANCE GROUP

Číslo pojistné smlouvy
8603292809



8603292809W001000

Dodatek č.1 k pojistné smlouvě č.8603292809

Kooperativa pojišťovna, a.s., Vienna Insurance Group

se sídlem Pobřežní 665/21, 186 00 Praha 8, Česká republika

IČO: 47116617

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. B 1897

(dále jen „**pojistitel**“)

a

Triangl, a.s.

IČO: 28161050

se sídlem: Beranových 65, 19900 Praha

(dále jen „**pojistník**“)

zastupuje: [REDACTED], předseda představenstva

Korespondenční adresa je shodná s adresou sídla pojistníka.

Kontaktní údaje:

- mobilní telefon: [REDACTED]
- e-mail: [REDACTED]

uzavírají

podle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, tento dodatek k pojistné smlouvě (dále jen "dodatek"), která spolu s pojistnými podmínkami nebo smluvními ujednáními pojistitele uvedenými v článku 1. tohoto dodatku a přílohami tohoto dodatku tvoří nedílný celek.

ČLÁNEK 1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

Po změnách provedených tímto dodatkem je sjednaný rozsah pojištění následující:

1. POJIŠTĚNÝ

Pojištěným je pojistník.

2. PŘEDMĚT ČINNOSTI POJIŠTĚNÉHO

Předmět činnosti pojištěného ke dni uzavření tohoto dodatku zůstává beze změny a je vymezen pojistnou smlouvou ve znění před nabytím účinnosti tohoto dodatku.

3. DOKUMENTY K POJISTNÉ SMLOUVĚ

Pro pojištění sjednané touto smlouvou platí občanský zákoník a ostatní obecně závazné právní předpisy v platném znění, ustanovení pojistné smlouvy a následující pojistné podmínky / smluvní ujednání:

VPP P-100/14 – Všeobecné pojistné podmínky pro pojištění majetku a odpovědnosti a dále:

Zvláštní pojistné podmínky

- ZPP P-150/14 – pro živelní pojištění
- ZPP P-200/14 – pro pojištění pro případ odcizení
- ZPP P-300/14 – pro pojištění strojů
- ZPP P-320/14 – pro pojištění elektronických zařízení
- ZPP P-405/14 – pro pojištění pro případ přerušeni nebo omezení provozu
- ZPP P-600/14 – pro pojištění odpovědnosti za újmu

Dodatkové pojistné podmínky

- DPP P-205/14 – upravující způsoby zabezpečení

Smluvní ujednání uvedená v příloze pojistné smlouvy ve znění tohoto dodatku

- ZSU-500/20 – Zvláštní smluvní ujednání k pojištění odpovědnosti za újmu
- ODP-B-1/15 – Smluvní ujednání pro připojištění odpovědnosti členů orgánu za jinou než čistou finanční újmu

4. DOBA TRVÁNÍ POJIŠTĚNÍ

- **Počátek změn provedených dodatkem: 26. 9. 2022**
- **Výroční den počátku pojištění: 26. 9. 2021**

Pojištění se sjednává **na dobu jednoho pojistného roku**. Pojištění se prodlužuje o další pojistný rok, pokud některá ze smluvních stran nesdělí písemně druhé smluvní straně nejpozději šest týdnů před uplynutím příslušného pojistného roku, že na dalším trvání pojištění nemá zájem. V případě nedodržení lhůty pro doručení sdělení uvedené v předchozí větě pojištění zaniká až ke konci následujícího pojistného roku, pro který je tato lhůta dodržena.

- **Pojištění však zanikne nejpozději k 25. 9. 2031** po tomto dni již k prodloužení pojištění nedochází.

ČLÁNEK 2. MÍSTA, ZPŮSOBY, PŘEDMĚTY A DRUHY POJIŠTĚNÍ

1. OBECNÁ UJEDNÁNÍ PRO POJIŠTĚNÍ MAJETKU

Pravidla pro stanovení výše pojistného plnění jsou podrobně upravena v pojistných podmínkách vztahujících se ke sjednanému pojištění a v dalších ustanoveních této pojistné smlouvy. Na stanovení výše pojistného plnění tedy může mít vliv např. stupeň opotřebení, provedení opravy či znovupořízení nebo způsob zabezpečení pojištěných věcí.

MÍSTA POJIŠTĚNÍ PRO POJIŠTĚNÍ MAJETKU:

- **Místo pojištění č.1** - Beranových 65, Praha, 19900; popis adresy: viz zvláštní ujednání bod 2.1.6.

není-li dále uvedeno jinak.

2. POJIŠTĚNÍ MAJETKU NA MÍSTĚ POJIŠTĚNÍ

2.1 MÍSTO POJIŠTĚNÍ Č.1

2.1.1 ŽIVELNÍ POJIŠTĚNÍ

Spoluúčast:	3 dny
Roční pojistné za přerušeni provozu ve výše uvedeném rozsahu:	51 300 Kč

SMLUVNÍ UJEDNÁNÍ K POJIŠTĚNÍ PŘERUŠENÍ PROVOZU

Pro pojištění přerušeni provozu se ujednáva:

Pro vyloučení pochybností se ujednáva, že předpokladem plnění z pojištění přerušeni provozu z důvodu věcné škody je současné splnění následujících podmínek:

- a) k přerušeni provozu ve sjednaném místě pojištění došlo v důsledku věcné škody způsobené některým z vyjmenovaných pojistných nebezpečí, proti nimž je pojištění přerušeni provozu pro dané místo pojištění sjednáno,
- b) vyjmenované pojistné nebezpečí ve smyslu písm. a) způsobilo v daném místě pojištění vznik škody (který byl příčinou přerušeni provozu pojištěného v tomto místě pojištění) na:
 - i) věcech majetkově pojištěných touto pojistnou smlouvou na tomtéž místě pojištění proti těmto pojistným nebezpečím, jako je vyjmenované pojistné nebezpečí, proti kterému je pro dané místo pojištění sjednáno pojištění přerušeni provozu, a/ nebo
 - ii) budově, ve které se nachází dané místo pojištění, v němž došlo k přerušeni provozu.

Místa dle výkonu zakázek pojištěného

Ujednáva se, že se pojištění přerušeni provozu nevztahuje na přerušeni provozu nastalé na místech pojištění, kde pojištěný vykonáva svou podnikatelskou činnost v souvislosti s realizací konkrétní zakázky, resp. na místech pojištění, která nejsou vymezena konkrétní adresou výslovně uvedenou v pojistné smlouvě.

Úřední zásah - výluka z pojištění

Odchylně od článku 2 odstavce 1) písmene b) ZPP P-405/14 se ujednáva, že se pojištění přerušeni provozu nevztahuje na přerušeni provozu, ke kterému dojde v souvislosti s úředním zásahem.

Časová spoluúčast pro povodeň nebo záplavu

Odchylně od výše uvedeného rozsahu pojištění pro případ přerušeni provozu se pro škody vzniklé působením povodně nebo záplavy sjednáva časová spoluúčast 10 dnů a doba ručení 3 měsíce.

Přerušeni dodávek energií

Ujednáva se, že se pojištění přerušeni provozu vztahuje také na přerušeni provozu pojištěného způsobené přerušením dodávky energií v důsledku živelní události, ke které nedošlo následkem porušení povinnosti ze strany pojištěného.

Energiemi se ve smyslu předchozího odstavce rozumí elektrická energie, plyn, voda, teplo od smluvních dodavatelů a distributorů. Živelní události se ve smyslu předchozího odstavce rozumí:

- požární nebezpečí, náraz nebo pád, kouř,
- povodeň nebo záplava,
- vodovodní nebezpečí,
- vichřice nebo krupobití, sesuv, tíha sněhu nebo námrazy

a jejich definice dle ZPP P-150/14, avšak za předpokladu, že je v této smlouvě pojištění přerušeni provozu proti těmto pojistným nebezpečím sjednáno.

Přerušeni provozu z důvodu přerušeni dodávek energií - sublimit

Ujednáva se, že v případě přerušeni dodávek energií dle výše uvedeného ustanovení poskytne pojistitel pojistné plnění maximálně do ve výše **5 000 000 Kč**, a to v rámci limitu plnění sjednaného pro přerušeni provozu (sublimit).

5. POJIŠTĚNÍ ODPOVĚDNOSTI ZA ÚJMU

5.1 POJIŠTĚNÉ SUBJEKTY

Pojištění odpovědnosti za újmu se vztahuje na subjekty uvedené v článku 1, odstavci 1 této smlouvy.

5.2 HLAVNÍ ČINNOSTI A VÝŠE HRUBÝCH PŘÍJMŮ

Předpokladem plnění pojistitele je současné splnění následujících podmínek:

- a) újma byla způsobena v souvislosti s činností, která spadá do předmětu činnosti pojištěného vymezeného v čl. 1. odst. 2,
- b) pojištěný je v době vzniku škodné události oprávněn k provozování příslušné činnosti na základě obecně závazných právních předpisů,
- c) odpovědnost za újmu způsobenou v souvislosti s příslušnou činností není z pojištění vyloučena touto pojistnou smlouvou, pojistnými podmínkami nebo zvláštními ujednáními vztahujícími se k pojištění.

Více oborů činnosti

Pokud činnost (některá z činností), na niž se vztahuje pojištění sjednané touto smlouvou, zahrnuje více oborů či podskupin (dále jen „obory činnosti“) – jako např. obory činnosti živnosti volné, vztahuje se pojištění pouze na ty obory činnosti, které jsou výslovně uvedeny

ve smlouvě, resp. jejích přílohách. Nejsou-li obory činnosti ve smlouvě výslovně uvedeny, vztahuje se pojištění na ty obory činnosti, které má pojištěný uvedený v příslušném rejstříku, registru nebo jiné veřejné evidenci ke dni sjednání pojištění.

Hlavní činnosti pojištěného

Za hlavní činnosti se považují činnosti s nejvyšším podílem na hrubých ročních příjmech pojištěného:

- vydavatelské činnosti, polygrafická výroba, knihařské a kopírovací práce
- zprostředkování obchodu a služeb - nevztahuje se na odpovědnost způsobenou poskytováním odborných služeb
- papírnictví, kancelářské potřeby

Činnosti, které jsou z pojištění odpovědnosti za újmu, případně z pojištění odpovědnosti za újmu způsobenou vadou výrobku nebo vadou práce po předání vyloučeny nebo u nichž je možno sjednat limit pojistného plnění maximálně do výše **5 000 000 Kč**, jsou uvedeny v **ZSU-500/20**, která tvoří nedílnou součást této pojistné smlouvy.

Mezi činnostmi ve vztahu, k nimž je vyloučeno pojištění odpovědnosti za újmu způsobenou vadou výrobku nebo vadou práce po předání patří mj. také činnost:

- zprostředkování obchodu a služeb - nevztahuje se na odpovědnost způsobenou poskytováním odborných služeb

kteřá je v této pojistné smlouvě uvedena jako činnost hlavní.

Hrubé roční příjmy

Výše hrubých ročních příjmů za předcházející rok: **765 000 000 Kč**

Pojištěný je povinen oznámit pojistiteli bez zbytečného odkladu zvýšení hrubých ročních příjmů o **více než 20 %**

5.3 ZÁKLADNÍ POJIŠTĚNÍ

Pojištění se sjednává v rozsahu a za podmínek uvedených v následující tabulce/následujících tabulkách:

Územní platnost:	Evropa			
Rozsah pojištění	Limit pojistného plnění	Sublimit pro výrobek*	Spoluúčast	Roční pojistné
Pojištění se vztahuje na povinnost nahradit újmu včetně újmů způsobené vadou výrobku a vadou práce po předání.	20 000 000 Kč	v rámci limitu pojistného plnění	20 000 Kč	125 182 Kč

* sublimitem pro výrobek se rozumí sublimit pro újmu způsobenou vadou výrobku nebo vadou vadně vykonané práce, která se projeví po jejím předání.

5.4 PŘEHLED SJEDNANÝCH PŘIPOJIŠTĚNÍ

Územní platnost:	Evropa				
Kód	Rozsah	Horní hranice plnění	Spoluúčast	Roční pojistné	
Z	Újma způsobená na movité věci převzaté nebo užívané včetně převzatých motorových vozidel	sublimit:	5 000 000 Kč	2 500 Kč	30 000 Kč
G	Regresy nákladů orgánů zdravotního a nemocenského pojištění	sublimit:	1 000 000 Kč	10 000 Kč	480 Kč
C	Čistá finanční škoda včetně čisté finanční škody způsobené vadou výrobku nebo vadou práce po předání	sublimit:	1 000 000 Kč	10 % min. 5000 Kč, max. 10 000 Kč	6 000 Kč
P	Odpovědnost z provozu pracovních strojů	navýšení sublimitu o:	500 000 Kč	20 000 Kč	2 400 Kč
B	Odpovědnost členů orgánů za jinou než čistou finanční újmu	limit:	500 000 Kč	10 %	4 540 Kč

5.5 DEFINICE SJEDNANÝCH PŘIPOJIŠTĚNÍ

Připojištění Z

Připojištění "Z" se vztahuje na povinnost nahradit újmu způsobenou na movité věci, kterou pojištěný převzal za účelem provedení objednané činnosti (dále jen "převzatá věc"), nebo na movité věci nebo zvířeti, které pojištěný oprávněně užívá nebo požívá (dále jen "užívaná věc").

Pojištění se nevztahuje na povinnost nahradit újmu na:

- užívaných motorových vozidlech,
- převzatém zvířeti.

2. Pojistitel neposkytne pojistné plnění ani jiné plnění či službu z pojistné smlouvy v rozsahu, v jakém by takové plnění nebo služba znamenaly porušení mezinárodních sankcí, obchodních nebo ekonomických sankcí či finančních embarg, vyhlášených za účelem udržení nebo obnovení mezinárodního míru, bezpečnosti, ochrany základních lidských práv a boje proti terorismu. Za tyto sankce a embarga se považují zejména sankce a embarga Organizace spojených národů, Evropské unie a České republiky. Dále také Spojených států amerických za předpokladu, že neodporují sankcím a embargům uvedeným v předchozí větě.

3. Dodatek je vyhotoven ve 2 stejnopisech. Pojistník obdrží 1 stejnopis(y), pojistitel si ponechá 1 stejnopis(y)

ČLÁNEK 8.

UPOZORNĚNÍ POJISTITELE DLE § 2789 ZÁKONA č. 89/2012 Sb., OBČANSKÉHO ZÁKONÍKU

Ve smyslu § 2789 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, je konstatováno, že při uzavírání této pojistné smlouvy nebyly shledány žádné nesrovnalosti mezi požadavky klienta a nabízeným pojištěním. V případě, že ke zjištění nesrovnalostí mezi požadavky klienta a uzavřenou pojistnou smlouvou dojde při zpracování pojistné smlouvy, pojistitel upozorní pojistníka (klienta) na tyto nesrovnalosti samostatným dopisem.

Tento dodatek obsahuje přílohy:

- ZSU-500/20 – Zvláštní smluvní ujednání k pojištění odpovědnosti za újmu
- ODP-B-1/15 – Smluvní ujednání pro připojištění odpovědnosti členů orgánu za jinou než čistou finanční újmu

Dodatek uzavřen dne: 25. 8. 2022

Jméno, příjmení / název zástupce pojistitele (získatele): Alena Zajícová

Zaměstnanec pojistitele

Získatelské číslo: 17210

Telefonní číslo: [REDACTED] 6

E-mail: [REDACTED]

Podpis zástupce pojistitele

